

DÉRAPS ⁽¹⁾

Hippolyte Déraps

Hippolyte Déraps serait né vers 1835 au Cap-Breton, en Nouvelle-Écosse. Par la suite, il émigre avec ses parents, Robert Déraps et Olive Leblanc, aux Îles-de-la-Madeleine, plus précisément à Havre-aux-Maisons. C'est là qu'il épouse, le 10 janvier 1860, Marie Fougère, fille de Prosper Fougère et de Marie Chiasson. Sept (7) enfants naîtront de ce mariage dont quatre (4) viendront habiter à Lac-au-Saumon ⁽²⁾. En 1900 ou un peu avant, arrive à Lac-au-Saumon, en provenance de l'Étang-du-Nord, la famille d'Hippolyte Déraps. Le 21 mai 1900, à Lac-au-Saumon, rend l'âme son épouse, Marie-Anne Fougère, âgée de 57 ans. Ses funérailles eurent lieu à Amqui, le 23 mai suivant.

Au recensement du Canada de 1901, on retrouve sur le lot 26 du rang IV du canton Humqui ⁽³⁾, comme chef de famille, William Déraps. Fils d'Hippolyte, il demeure avec sa femme Marie Leblanc, fille de Zozime Leblanc et d'Olive Boudreau, qu'il a épousée le 23 novembre 1897, à l'Étang-du-Nord. Avec eux, habite John, le frère de William, qui a épousé le 1^{er} décembre 1900, à Amqui, Louise Vigneault, fille d'Édouard Vigneault et de Marie Desjardins. Avec ces deux (2) couples, demeurent Hippolyte Déraps. Dans le cadre du recensement, il déclare être né le 15 septembre 1836 et est donc âgé de 64 ans. Quelques années plus tard, soit le 6 juillet 1909, à Lac-au-Saumon, John Déraps épouse en secondes noces Hélène Turnbull, fille de Townsend-Coffin Turnbull et de Louise Bourgeois. D'après Madame Renée Tétreault, John Déraps serait décédé à Québec, en octobre 1918, emporté par la grippe espagnole. Sa veuve aurait par la suite émigrée aux États-Unis où vivaient déjà ses frères et aurait épousé John Pascale. Soulignons par ailleurs qu'une des filles de John Déraps et d'Hélène Turnbull, nommée Marie-Louise, née à Lac-au-Saumon le 23 avril 1910, rendit l'âme en dépassant le cap des cent (100) ans, étant dédécée le 23 juin 2010, à Meteghan, en Nouvelle-Écosse.

Toujours dans le cadre du recensement de 1901, on apprend que l'autre fils d'Hippolyte, Daniel Déraps, demeure quant à lui voisin de son père et de ses frères, soit sur le lot numéro 27. Habitent avec lui son épouse Marie Leblanc, fille de Simon Leblanc et de Philomène Longuepée, qu'il a mariée le 7 janvier 1889, à l'Étang-du-Nord, ainsi que leurs enfants Philippe, Élisabeth et Christine.

Non loin de là, sur le lot 29 du même rang, arrivée pour sa part à Lac-au-Saumon depuis 1897, on retrouve Élisabeth Déraps, fille d'Hippolyte. Le 11 janvier 1887, à l'Étang-du-Nord, elle avait épousé Charles Vigneault, fils d'Alexandre Vigneault et de Séraphine Bouchard. D'après le recensement de 1901, trois (3) enfants vivent avec eux à ce moment, soit Emma, Alexandre et Anna Vigneault.

Le 5 décembre 1924, Hippolyte Déraps décède à l'âge de 88 ans. L'avait précédé deux (2) ans plus tôt, le 22 septembre 1922, Marie Leblanc, épouse de Daniel. Elle était âgée de 60 ans. Le 2 août 1940, c'est l'époux d'Élisabeth, Charles Vigneault, qui décède à l'âge de 73 ans. L'année 1943 voit les conjoints William et Marie rendre l'âme : le 16 février 1943, âgée de 67 ans dans le cas de Marie Leblanc et le 7 octobre, à l'âge de 72 ans, dans celui de William Déraps. Dix (10) ans plus tard, c'est Daniel Déraps qui quitte ce monde, le 21 mars 1953, à l'âge de 87 ans. Quant à Élisabeth Déraps, c'est à l'âge de 90 ans qu'elle s'éteindra, le 10 septembre 1957. Tous ces pionniers(ères) sont décédé(e)s et inhumé(e)s à Lac-au-Saumon.

Joseph Déraps

C'est le 12 août 1925, à Lac-au-Saumon, que Joseph Déraps et Marie-Jeanne-Lapierre unissent leur destinée. Le premier est le fils d'Éserie Déraps et d'Élisabeth Loiseau de l'Étang-du-Nord. Quant à la seconde, elle est la fille de Jean Lapierre et de Marie Déraps. De cette union, naîtront Élisabeth (mariée à Louis-Philippe Daigle), Lucienne (mariée à André Canuel), Procule (marié à Gilberte Cormier), Aurore (mariée à Léopold Bérubé) et Madeleine (mariée à Réal Brouillard). Joseph Déraps est décédé le 7 avril 1936 à l'hôpital de Rimouski. Marie-Jeanne Lapierre épousa en secondes nocces Louis Poirier, veuf de Marie-Jeanne Turcotte et fils de Joseph Poirier et de Marie-Louise Arsenault.

Julie Déraps

Fille d'Émile Déraps et d'Adélaïde Leblanc, Julie Déraps est également la cousine de Daniel, William, John et Élisabeth Déraps. Elle est veuve de Joseph Verreault, lorsqu'elle épouse, le 28 juillet 1925, à Lac-au-Saumon, Samuel Bourgeois, fils de Léonide Bourgeois et de Céleste Fougère. Samuel Bourgeois est décédé le 14 août 1978, à l'âge de 87 ans, alors que son épouse, Julie Déraps, s'est éteinte le 28 octobre 1982, âgée de 93 ans.

Émile Déraps

Fils de Jean Déraps et de Louise Aucoin, né le 23 juillet 1913, à l'Étang-du-Nord, Émile Déraps épouse le 20 avril 1938, à Lac-au-Saumon, Ernestine Bourgeois, fille de Gildas Bourgeois et d'Angéline Cummings, née le 7 avril 1916, à Lac-au-Saumon. Cette union verra naître dix (10) enfants : Adrien, Joseph-Jean-Marie, Herman-Serge, Louiselle-Jocelyne, Claudette, Gérald, Géralda, Gilles-Michel, Ginette-Micheline et Louiselle.

Marguerite Deraspe

Marguerite Deraspe, fille de Narcisse Derapsee et de Justine Cyr, est née le 3 février 1892, à l'Étang-du-Nord. À l'intérieur de l'acte de son mariage ayant eu lieu à Lac-au-Saumon, le 17 octobre 1911, avec Alexandre Vigneault, fils de Charles Vigneault et d'Élisabeth Deraspe, Marguerite Deraspe

est présentée comme étant « *filie élevée par Monsieur Claude Duclos* ». Toutefois, après avoir donné naissance à quatre (4) enfants nommés Anita, Marie-Anna, Charles-Eugène et Rose-Emma Vigneault, Marguerite Deraspe succomba à la grippe espagnole, le 28 octobre 1918. Le même jour, avant elle, son mari Alexandre Vigneault succomba lui aussi de la même maladie. Dans une lettre écrite par l'épouse de Claude Duclos à la mère de Marguerite Deraspe, Justine Cyr, qui demeure toujours aux Îles-de-la-Madeleine, lettre parue dans l'édition du 12 avril 2020 du journal La Presse, elle lui apprend la mort de sa fille et de son gendre. On y apprend également que les Duclos demeurent maintenant à Québec et que Marguerite Deraspe « a donné » ses plus vieilles filles, Anita et Marie-Anna, aux Duclos afin qu'ils puissent les élever. C'est l'une des petites-filles de Marie-Anne Vigneault qui a rendu publique cette douloureuse lettre écrite en novembre 1918.

Arbre généalogique

François Déraps

Jeanne-Louise Derrequart

Pierre Déraps

Anne Mancel

Bertrand Déraps

Marie Leblanc

Robert Déraps

Olive Leblanc

Hippolyte Déraps

Marie Fougère

Daniel Déraps

Marie Leblanc

Élisabeth Déraps

Charles Vigneault

William Déraps

Marie Leblanc

John Déraps

Louise Vigneault
Hélène Turnbull

Daniel Déraps – fils d'Hippolyte Déraps et Marie Fougère
époux de **Marie Leblanc** – fille de Simon Leblanc et Philomène Longuepée

1. **Philippe Déraps** marié à Albertine Dufour
 - 1.1 – **Louise-Anne Déraps**
 - 1.2 – **Philippe Déraps** marié à Jeanne Parent
 - 1.3 – **Léopold Déraps**
 - 1.4 – **Edmond-Augustin Déraps**
 - 1.5 – **Laure-Élisabeth Déraps**
 - 1.6 – **Blanche-Aurore Déraps**
 - 1.7 – **Lionel Déraps**
2. **Élisabeth Déraps**
3. **Christine Déraps** mariée à Auguste Bérubé
 - 3.1 – **Oscar Bérubé** marié à Rose-Hélène Gaudreau
 - 3.1.1 – **Joseph-Marie Bérubé**
 - 3.1.2 – **Johanne Bérubé**
 - 3.1.3 – **Diane Bérubé**
 - 3.2 – **Léger-Roméo Bérubé**
 - 3.3 – **Blanche Bérubé** mariée à Lauradin Duguay
 - 3.4 – **Gérard Bérubé** marié à Mariette Gagnon
 - 3.5 – **Jean-Baptiste Bérubé** marié à Marie-Jeanne Arsenault
 - 3.5.1 – **Réjean Bérubé**
 - 3.5.2 – **Omer Bérubé**
 - 3.5.3 – **Noël-Alain Bérubé**
 - 3.5.4 – **Donat-Yvon Bérubé**
 - 3.5.5 – **Christiane-Linda Bérubé**

3.5.6 – **Maurice-Joseph Bérubé**

3.6 – **Noëlla Bérubé** mariée à Édouard/Eddy Hedges

3.7 – **Omer Bérubé**

3.8 – **Léonard Bérubé** marié à Blanche Jomphe

4. **Léger Déraps** marié à Éva Leblanc

4.1 – **Maurice Déraps** marié à Jacqueline Daigle

4.1.1 – **Lise Déraps** mariée à Joseph-Marie Ayotte

4.1.2 – **Sylvie Déraps** marié à Christian Lavoie

4.2 – **Rita Déraps** mariée à Adéodat Ruel

4.2.1 – **Jocelyn Ruel**

4.2.2 – **Michel Ruel**

4.2.2.1 – **Charles-Étienne Ruel**

4.2.2.2 – **Mathil Ruel**

4.3 – **René Déraps** marié à Irène Russel

4.4 – **Irène Déraps** mariée à Lucien Morneau

4.4.1 – **Mario Morneau**

4.4.1.1 – _____ **Morneau**

4.4.1.2 – _____ **Morneau**

4.4.2 – **Gilles Morneau**

4.4.2.1 – _____ **Morneau**

4.4.2.2 – _____ **Morneau**

4.4.3 – **Guylaine Morneau** mariée à Jean-Claude Ouellet

4.4.4 – **Christian Morneau**

4.4.4.1 – _____ **Morneau**

4.5 – **Jean-Paul Déraps** marié à Nicole Daigle

4.6 – **Anonyme Déraps**

Élisabeth Déraps – fille d'Hippolyte Déraps et Marie Fougère
épouse de **Charles Vigneault** – fils d'Alexandre Vigneault et Élisabeth Noël

1. **Emma Vigneault** mariée à Césaire Lanteigne

1.1 – **J.-François Lanteigne** marié à Imelda Chevarie

1.1.1 – **André-Omer Lanteigne**

1.1.2 – **Ginette Lanteigne** mariée à Odilon Ouellet

2. **Alexandre Vigneault** marié à Marguerite Déraps

2.1 – **Anita Vigneault** mariée à Pamphile Portelance

2.2 – **Marie-Anna Vigneault** mariée à Eugène Guillemette

2.3 – **Charles-Eugène Vigneault** marié à Juliette Fournier

2.4 – **Rose-Emma Vigneault**

3. **Anna Vigneault** mariée à Albert Devin

3.1 – **Aldéa Devin** mariée à Gaston Deschênes

3.2 – **René Devin** marié à Gisèle Côté

3.2.1 – **Mario Devin**

3.2.2 – **France Devin**

3.3 – **Omer Devin** marié à Germaine Anctil

3.3.1 – **Jacques-Guy Devin**

3.3.2 – **Jean-Marc-Normand Devin**

3.3.3 – **Raymond Devin**

3.3.4 – **Roger-Réal Devin**

3.3.5 – **Sonia-Sylvie Devin**

3.3.6 – **Joseph-Marie-Yvan Devin**

- 3.4 – **Desneiges Devin**
 - 3.5 – **Philémon Devin** marié à Gabrielle Bérubé
 - 3.5.1 – **Nelson Devin**
 - 3.5.1.1 – **Jérôme Devin**
 - 3.5.1.2 – **Audrey Devin**
 - 3.5.2 – **Anonyme Devin**
 - 3.5.3 – **Jean-Gabriel Devin**
 - 3.6 – **Annette Devin** mariée à Élie Barriault
 - 3.7 – **Raoul Devin** marié à Isabelle Edwards
 - 3.7.1 – **Raoul-Michel Devin**
 - 3.7.2 – **Daniel-Richard Devin**
 - 3.7.3 – **Linda-Élisabeth-Desneiges Devin**
 - 3.7.4 – **Jeannette-Barbara Devin**
 - 3.8 – **Jeannette Devin** mariée à Maurice Hudon
 - 3.9 – **Rose-Colette Devin**
 - 3.10 – **Lucille Devin** mariée à Roma Loyer
 - 3.11 – **Joseph-Marie Devin** marié à Jacqueline Imbeault
 - 3.11.1 – **Richard Devin**
 - 3.11.2 – **Lucille-Nicole Devin**
 - 3.12 – **Lionel Devin** marié à Irène Devin
 - 3.13 – **Léandre Devin** marié à M.-Élisabeth O'Reilly
 - 3.14 – **Paula Devin** mariée à Maurice Côté
 - 3.14.1 – **Pierre Côté**
 - 3.14.2 – **Donald Côté**
 - 3.14.3 – **Diane Côté**
 - 3.14.4 – **Lise Côté**
 - 3.14.5 – **Bernard Côté**
 - 3.15 – **Anne Devin**
 - 3.16 – **Élisabeth-Régina Devin**
- 4. **Lydia Vigneault** mariée à Fidélio Tremblay
 - 4.1 – **Doréa Tremblay**
 - 4.2 – **Rita-Félicienne Tremblay**
 - 4.3 – **Marguerite Tremblay** mariée à Denis Thériault
- 5. **Alphée Vigneault** marié à Alphonsine Savard
 - 5.1 – **Jeanne-Mance Vigneault**
 - 5.2 – **Rose-Hilda Vigneault** mariée à Philippe Boudreau
 - 5.3 – **Lydia Vigneault** mariée à Joseph-Marie St-Amand
 - 5.3.1 – **Lise St-Amand**
 - 5.3.2 – **Claude St-Amand**
 - 5.3.3 – **Annie St-Amand**
 - 5.4 – **Marguerite Vigneault**
 - 5.5 – **Alphonse Vigneault** marié à Diane Roy
 - 5.6 – **Auguste-Laurent Vigneault**
 - 5.7 – **Jean-Yves Vigneault** marié à Yvonne Audet
 - 5.8 – **Blanche Vigneault**
 - 5.9 – **Rosanne Vigneault** mariée à Joseph-Marie Fougère
 - 5.9.1 – **Jean-Pierre Fougère**
 - 5.9.2 – **Philippe-Yves Fougère**
- 6. **Alfred Vigneault** marié à Marie Imbeault
 - 6.1 – **Louis Vigneault** marié à Jeannine Haché
 - 6.2 – **Alexandre Vigneault** marié à Marie-Paule Goyette
 - 6.3 – **Charles Vigneault** marié à Marie-Anne Bérubé

6.4 – **Rose-Alice Vigneault** mariée à Paul-Émile Cormier

6.5 – **Gérard-Benoit Vigneault**

6. **Alfred Vigneault** marié à Rose Leblanc

6.6 – **Benoit Vigneault** marié à Laurette Beaudoin

6.6.1 – **Christian Vigneault**

6.6.2 – **Josée Vigneault**

6.7 – **André-Albert Vigneault**

6.8 – **Yvette Vigneault** mariée à Viateur Gallant

6.9 – **Victoria Vigneault** mariée à Gordon Ling

William Déraps – fils d'Hippolyte Déraps et Marie Fougère
époux de **Marie Leblanc** – fille de Zozime Leblanc et Olive Boudreau

1. **Albert Déraps** marié à Fernande Plante

1.1 – **Thérèse Déraps** mariée à Jean-Guy Ouellet

1.2 – **Jean-Paul Déraps**

1.3 – **Léopold Déraps**

1.4 – **Jean-Claude Déraps**

1.5 – **André-Albert Déraps**

1.6 – **Denise Déraps** mariée à André Levine

1.7 – **Gérald Déraps**

1.7.1 – **Émmanuelle-Maude Déraps**

1.7.2 – **Patrick-Joël Déraps**

1.8 – **René-Émilien Déraps**

1.9 – **Aline Déraps** mariée à Charles Lagueux

1.10 – **Lise Déraps** mariée à Serge Ouellet

1.11 – **Francine Déraps**

1.12 – **Marjolaine Déraps** mariée à Réjean/Jean Gougeon

1.13 – **Yves-Marie Déraps**

1.14 – **Gisèle Déraps**

1.15 – **Gilles Déraps**

1.16 – **Michel Déraps**

1.17 – **Nathalie-Nancy Déraps**

John Déraps – fils d'Hippolyte Déraps et Marie Fougère
époux de **Louise Vigneault** – fille d'Édouard Vigneault et Marie Desjardins

1. **Marie-Louise Déraps**

2. **Anne-Rose Déraps**

John Déraps – fils d'Hippolyte Déraps et Marie Fougère
époux d'**Hélène Turnbull** – fille de Townsend Coffin Turnbull et Marie-Louise Bourgeois

1. **Lumina Déraps**

2. **Irène Déraps**

3. **Louise Déraps** mariée à Raoul Fréchette

4. **Rose Déraps** mariée à Henri Hudon

Arbre généalogique

Bertrand Déraps

Julienne Leblanc

Servant Déraps

Marie Leblanc

Éserie Déraps

Élisabeth Loiseau

Joseph Déraps – fils d'Éserie Déraps et d'Élisabeth Loiseau
époux de **Marie-Jeanne Lapierre** – fille de Jean Lapierre et Marie Déraps

1. **Élisabeth Déraps** mariée à Louis-Philippe Daigle
 - 1.1 – **Jacques-Serge Daigle**
 - 1.2 – **Bertrand Daigle**
 - 1.3 – **Johanne Daigle** mariée à Jean-Charles Arsenault
 - 1.3.1 – **Jean-François Arsenault** conjoint de Chantal Michaud
 - 1.3.1.1 – **Enfant**
 - 1.3.1.2 – **Enfant**
 - 1.3.1.3 – **Enfant**
 - 1.3.1.4 – **Enfant**
 - 1.3.1.5 – **Enfant**
 - 1.3.2 – **Karine Arsenault**
 - 1.3.2.1 – **Enfant**
 - 1.4 – **Claude Daigle** marié à Thérèse Arsenault
2. **Lucienne Déraps** mariée à André Canuel
3. **Procule Déraps** marié à Gilberte Cormier
 - 3.1 – **Robert Déraps**
4. **Aurore Déraps** mariée à Léopold Bérubé
5. **Madeleine Déraps** mariée à Réal Brouillard

Arbre généalogique

François Déraps

Jeanne-Louise Derrequart

Pierre Déraps

Anne Mancel

Bertrand Déraps

Marie Leblanc

Robert Déraps

Olive Leblanc

Émile Déraps

Adélaïde Leblanc

Julie Déraps – fille d'Émile Déraps et Adélaïde Leblanc
épouse de **Samuel Bourgeois** – fils de Léonide Bourgeois et Céleste Fougère

Arbre généalogique

Jean Déraps

Louise Aucoin

Émile Déraps – fils de Jean Déraps et Louise Aucoin
époux d'**Ernestine Bourgeois** – fille de Gildas Bourgeois et Angéline Cummings

1. **Adrien Déraps**
2. **Joseph-Jean-Marie Déraps**
3. **Herman-Serge Déraps**
4. **Louiselle-Jocelyne Déraps**
5. **Claudette Déraps**
6. **Gérald Déraps**
7. **Géralda Déraps**
8. **Gilles-Michel Déraps**
9. **Ginette-Micheline Déraps**
10. **Louiselle Déraps**

Arbre généalogique

Narcisse Deraspe

Justine Cyr

Marguerite Deraspe

Alexandre Vigneault

Anita Vigneault

Pamphile Portelance

Marie-Anna Vigneault

Eugène Guillemette

Charles-Eugène Vigneault

Juliette Fournier

Sr Rose-Emma Vigneault

NOTES

(1) A l'arrivée à Lac-au-Saumon des personnes portant ce nom de famille, « Déraps » s'écrivait plutôt « Deraspe ». Il a été dans le présent texte normalisé à « Déraps », sauf dans le cas de Marguerite Derapse et de son père Narcisse Deraspe.

(2) En 1896, le futur territoire de la Municipalité de Lac-au-Saumon, sauf les lots 39 à 44 du rang I du canton Lepage, fait partie au niveau religieux de la Paroisse de Saint-Benoît-Joseph-Labre d'Amqui et au niveau municipal de la Municipalité de Saint-Benoît-Joseph-Labre d'Amqui. Les lots 39 à 44 du rang I du canton Lepage font quant à eux partie de la Paroisse et de la Municipalité de Saint-Jacques-le-Majeur-de-Causapscal jusqu'en 1909. En 1903, les lots des rangs B et I à VI sont détachés afin de former la Municipalité de Saint-Edmond. En 1905, les lots des rangs B, I et II du canton Humqui sont détachés afin de constituer la Municipalité du village de Lac-au-Saumon. En 1907, au niveau religieux, les lots des rangs B et I à VI sont érigés sous le nom de Paroisse de Saint-Edmond-du-Lac-au-Saumon. En 1909, les lots 39 à 67 du rang I du canton Lepage sont annexés à la Municipalité du village de Lac-au-Saumon au point de vue municipal et à la Paroisse de Saint-Edmond-du-Lac-au-Saumon au niveau religieux.

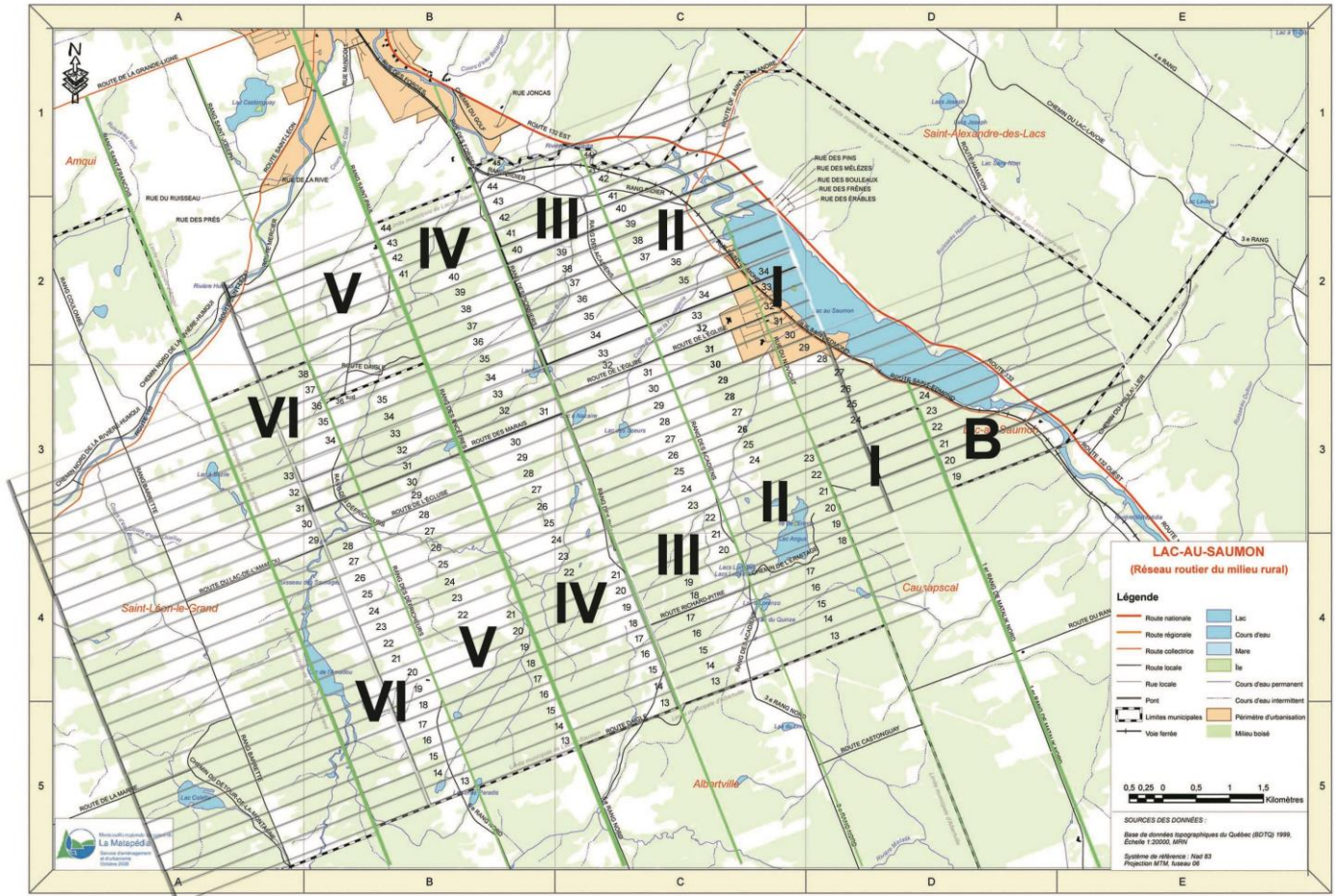
En ce qui a trait aux registres des baptêmes, mariages et sépultures, malgré que certaines cérémonies peuvent avoir lieu à l'école-chapelle du rang III du canton Humqui, tous les actes sont enregistrés dans les archives de la Paroisse de Saint-Benoît-Joseph-Labre d'Amqui jusqu'au 31 décembre 1904. À partir du 1^{er} janvier 1905, la mission de Saint-Edmond-du-Lac-au-Saumon, qui deviendra par la suite une paroisse, obtient ses propres registres.

(3) Un canton (*township* en anglais) est une ancienne division cadastrale du territoire qui visait à faciliter la concession de terres publiques à des particuliers pour la colonisation (source : Wikipédia). Le canton était généralement établi avant l'arrivée des défricheurs. Le canton était divisé en rangs, eux-mêmes subdivisés en lots. Ce mode de division cadastrale a maintenant été remplacé par le « Cadastre du Québec » où chaque lot possède un numéro unique de « 1 000 000 » ou plus. Il n'y a plus de rang ni de canton. Toutefois, la division originale par cantons et rangs s'observe encore aujourd'hui, ne serait-ce que par la présence des routes de rang. Notons que toute la partie de l'actuelle Municipalité de Lac-au-Saumon située au sud du lac au Saumon et de la rivière Matapédia était comprise dans le canton Humqui (rangs B, I, II, III, IV, V et VI), tandis que la partie nord faisait partie du canton Lepage (rang I).

Carte 1



Carte 2



SOURCES

Le livre « Il y a cent ans, j'arrivions des Îles », publié en 1996 lors du centenaire de l'arrivée à Lac-au-Saumon des premiers Acadiens en provenance des Îles-de-la-Madeleine, ainsi que le volume « Au grand jour ou les évolutions d'une paroisse canadienne » du curé-fondateur de Lac-au-Saumon, l'abbé Alexandre Bouillon, constituent les principales sources ayant servi à l'écriture du précédent texte. D'autres informations proviennent des archives paroissiales d'Amqui et de Lac-au-Saumon ainsi que de certains sites web spécialisés en généalogie. La liste complète des sources utilisées est mentionnée ci-après :

- ancestors.familysearch.org
- Bouillon, Alexandre. *Au grand jour ou les évolutions d'une paroisse canadienne, Saint-Edmond-du-Lac-au-Saumon, comté de Matapédia, province de Québec (Canada)*. Éditions Vulliez, Joigny, Yonne (France), 1926, 312 p.
- Comité du centenaire. *Programme-souvenir La mémoire en fête 1896 1996 Centenaire de l'arrivée des premiers Acadiens des Îles-de-la-Madeleine à Lac-au-Saumon*, Imprimerie Amqui (1996), Amqui, 1996, 47 p.
- genealogie-info.ca
- gw.geneanet.org
- http://cadelle.blogspot.com/2008_01_01_archive.html
- <https://paulinecarbonneau34.wordpress.com/2012/02/23/les-francais-aux-iles-de-la-madeleine/amp/>
- Leblanc, Bertrand-B., St-Amand, Iréné, Thériault, Raymond et al. *Il y a cent ans, j'arrivions des Îles*. Impression Nouvelle Image inc., Mont-Joli, 1996, 250 p.
- numerique.banq.qc.ca
- Turbide, Rachel et al., *Geneviève et Eusèbe un héritage à partager*, Éditions Rachel Turbide, Le Bic, 2006, 451 p.
- Turbide, Rachel et al., *Répertoire des familles Turbide et Turbis descendants de Dominique Dithurbide et Marie-Anne Boudrot*, Éditions Rachel Turbide, Baie-Comeau, 1997, 158 p.
- www.ancestry.ca
- www.ancestry.ca
- www.mesaieux.com
- www.nosorigines.qc.ca
- [//fr.wikipedia.org](http://fr.wikipedia.org)